

2008 年岡崎台灣交流活動報告書

活動主旨

2007 年台灣東海大學前往日本愛知縣岡崎市人間環境大學進行交流，為延續去年兩校之間的交流活動，今年岡崎人間環境大學成員來到了台灣。在台灣東海大學期間，活動內容安排與台灣南投縣仁愛鄉的原住民交流互動，岡崎成員藉著實際與台灣原住民接觸的機會，得以聽取一些關於台灣原住民的歷史以及生活上的點點滴滴。台灣東海大學日文系的學生除了自身能夠以參加者的身份參與活動，與日本岡崎成員及台灣原住民之間交流互動，另一方面在活動當中亦能因而學習伴演日本岡崎成員及台灣原住民之間溝通的橋樑角色。

另外，岡崎成員也去到彰化縣大城鄉的永光國小，與當地小朋友作互動。以 PA 遊戲為主，讓日本岡崎成員、台灣東海大學學生、永光國小小朋友達到互動。

這一次的交流可說是一次成功的國際交流，期待往後每年台灣東海大學與日本人間環境大學此類型的交流活動能持續。

參加人員名單

東海大學參加名單

No.	姓名	性別	備考 1
1	黃淑燕	女	教授
2	林珠雪	女	教授
3	工藤節子	女	教授
4	古川ちかし	男	教授
5	黃美慧	女	教授
6	趙庭好	女	畢業生
7	彭翊銘	男	研究生
8	劉逸強	男	研究生
9	葉昌竺	男	研究生
10	吉田藍	女	研究生
11	游重器	男	研究生
12	劉建成	男	研究生
13	陳思懿	女	研究生
14	黃雅芬	女	研究生
15	林彥成	男	學部 4 年級
16	鄭雅云	女	學部 4 年級
17	鄭智仁	男	學部 4 年級
18	蔡鎮宇	男	學部 4 年級
19	郭哲銘	男	學部 4 年級
20	黃雅婷	女	學部 4 年級
21	莊孟樺	女	學部 3 年級
22	郭汝琳	女	學部 3 年級

23	張珮琪	女	學部 3 年級
24	鄭仔秀	女	學部 3 年級
25	陳怡靜	女	學部 3 年級
26	吳亞潔	女	學部 3 年級
27	黃珮瑜	女	學部 3 年級
28	陳好琳	女	學部 3 年級
29	陳巧姿	女	學部 3 年級
30	郭瑞賢	女	學部 3 年級

計東海大學成員共有 30 名，其中包含老師 5 名、學生 25 名。

日本岡崎人間環境大學參加名單

No.	姓名	性別	備考 1
1	文野峯子	女	教授
2	畠山浩子	女	研究生
3	村上生紗	女	學部 4 年級
4	瀧澤真生	女	學部 4 年級
5	石川智明	男	學部 4 年級
6	金城由理乃	女	學部 4 年級
7	淺野將史	男	學部 3 年級
8	河合由一	男	學部 2 年級
9	松永康亮	男	學部 2 年級
10	久田大輝	男	學部 2 年級
11	大村涉	男	學部 2 年級
12	大村深雪	女	學部 1 年級

計日本岡崎人間環境大學成員共有 12 名，其中包含老師 1 名，學生 11 名。

活動行程

02 月 29 日(五)

時間	活動名稱	活動內容	活動地點	備考
約 18:30	到達台中	日本成員到達台中	統聯中港轉運站	
18:30~19:00	前往東海	行李運送分配	統聯中港轉運站	
19:00~22:00	歡迎會	1.晚餐&自我介紹 2.日程與活動說明	第二校區勞教處	
22:00~	自由	自由	各寄宿家庭	*行李準備

03月01日(六)

時 間	活動名稱	活動內容	活動地點	備 考
~06:30	起床	早餐	各寄宿家庭	
06:30~06:45	集合	集合	校內L館停車場	
07:00~09:00	前往南投 中原	中原與風景介紹	巴士	約2小時
09:00~12:00	協助調查 中原部落	1.小組分配 2.說明協助調查方法 3.分組調查	德固達雅教會 中原部落	分配各組 負責區域
12:00~13:00	休息	午餐時間	德固達雅教會	
13:00~16:00	協助調查 中原部落	分組調查	德固達雅教會 中原部落	
16:00~18:00	前往霧社 春陽	介紹霧社春陽週邊	巴士	約1小時
18:00~22:00	晚餐	1.晚餐&感想會 2.明日行程說明	春陽溫泉山莊	
22:00~	自由	自由	春陽溫泉山莊	

03月02日(日)

時 間	活動名稱	活動內容	活動地點	備 考
07:30~08:00	起床	早餐時間	春陽溫泉山莊	
08:00~10:00	春陽	與史努櫻教會安 親班的小朋友一 起活動	春陽	09:50 在春 陽教會集 合
10:00~12:00	教會禮拜	參加教會禮拜	史努櫻教會	
12:00~13:00	午餐時間	教會的愛餐	史努櫻教會	
13:00~16:00	體驗竹編與 織布	分成竹編組與織 布組來進行。竹 編組由烏幹老師 教授，織布組由 魯畢老師教授。	烏幹工作室 魯畢工作室	分組進行
16:00~17:00	教會長老講 述賽德克族 歷史	教會長老講述日 據時代賽德克族 遷移歷史	史努櫻教會	17:00 準備 搭車前往 埔里
17:00~18:00	前往長青村	介紹長青村	巴士	約1小時
18:00~21:00	晚餐	晚餐&感想會	長青村	
21:00~23:00	返回東海	明日行程說明	巴士	

03月03日(一)

時 間	活動名稱	活動內容	活動地點	備 考
-----	------	------	------	-----

8:00~	起床	早餐時間	各寄宿家庭	
09:00~09:30	國教室	會見國教室人員	國教室	
09:30~11:30	行前準備	閱讀花火雜誌 39 號了解永光國小 所在地大城鄉	H 館 317 教室	
11:30~12:30	午餐	午餐時間	紅林學生餐廳	
12:30~14:00	集合出發	1.人數確認與座車 分配 2.前往永光國小	校內 L 館停車場	
14:00~17:00	PA 探索體驗	與永光國小全校 小朋友一起作 PA 活動	永光國小	16:30 返回 台中東海
17:00~18:30	移動	返回台中東海		
18:30~21:00	出席日文系 研究所課程	旁聽研究所一年 級總論課程	L013	
21:00~23:00	今日感想會	1.感想會 2.確認明日行程	L013	
23:00~	自由	自由	各寄宿家庭	

03 月 04 日(二)

時 間	活動名稱	活動內容	活動地點	備 考
8:00~	起床	早餐時間	各寄宿家庭	
09:00~18:00	自由活動	自由活動	各寄宿家庭	
18:00~18:10	集合		L 館中庭廣場	
18:30~20:30	出席日文系 學部課程	旁聽大學部台日地 區研究課程	L012	
21:00~	送別會	1.此次交流活動之 感想說明 2.確認明日行程	第二校區勞教處	

03 月 05 日(三)

時 間	活動名稱	活動內容	活動地點	備 考
6:30~07:00	起床	前往統聯中港站	各寄宿家庭	
07:00 前	集合		統聯中港站	
07:30~	送別		統聯中港站	

活動照片

2/29(五)岡崎成員抵達東海!!!



岡崎成員自我介紹。



歡迎會大合照。

3/1(六)前往南投中原教會



瓦旦吉洛牧師為我們的交流活動祈禱。



參加成員專心聆聽。



中原教會青年為大家演唱詩歌。



上午活動結束暫告段落返回教會用餐。



岡崎成員與中原青年分享活動感想。



抵達春陽山莊享用晚餐。



於春陽山莊體驗搗麻糬過程。



春陽山莊內分享今日活動感想。

3/2(日)前往南投春陽與埔里長春村



參加春陽教會的禮拜。



魯畢工作室體驗編織。



大家輪流使用織布器。



現代男生亦可體驗織布。



與編織老師們一同合照。



聽教會長老講述賽德克族歷史。



全員專注聆聽。



長青村村長講述長青村的歷史及現況。



大家對村長提出對於長青村的問題。

3/3(一)



分享今日前往永光國小的活動分享。

大家仍然精神亦亦。

3/4(二)



送別會。

國教室主任蒞臨送別會現場。

3/5(三)



中港轉運站。

離別前的最後一幕。